

Obowiązek informacyjny dotyczący przetwarzaniu danych osobowych - REKRUTACJA OSOBY MAJĄCEJ PODJAĆ PRACĘ/WSPÓŁPRACĘ

Zgodnie z art. 13 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady Unii Europejskiej 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Ogólne rozporządzenie o ochronie danych), Instytut Ochrony Przyrody PAN informuje, że:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest **Instytut Ochrony Przyrody Polskiej Akademii Nauk**, Aleja Adama Mickiewicza 33, 31-120 Kraków, reprezentowany przez Dyrektora IOP PAN.
2. Inspektorem ochrony danych w Instytucie Ochrony Przyrody jest Pan Rafał Andrzejewski, al. Adama Mickiewicza 33, 31-120 Kraków, adres e-mail: iod.r.andrzejewski@szkoleniaprawnicze.com.pl, tel. 504976690.
3. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu:
 - a. przeprowadzenia i udziału w procesie rekrutacji na stanowisko wskazane w ogłoszeniu,
 - b. ustalania, dochodzenia lub obrony przed roszczeniami,
 - c. wypełnienia obowiązków prawnych ciążyących na Administratorze w związku z faktem, iż stanowisko dotyczy projektu finansowanego przez Narodowe Centrum Nauki.
4. Podstawa prawna przetwarzania Państwa danych osobowych:
 - Art. 6 ust. 1 lit. c i e RODO w zw. z ustawą z dnia 30 kwietnia 2010 r. o Polskiej Akademii Nauk (Dz. U. Nr 96, poz. 619), oraz Uchwałą nr 1/93 Prezydium Polskiej Akademii Nauk z dnia 1 lutego 1993 roku w sprawie utworzenia Instytutu Ochrony Przyrody Polskiej Akademii Nauk zatwierdzonej przez Prezesa RM dnia 12 marca 1993 r.; Statutu Polskiej Akademii Nauk stanowiącej załącznik do Uchwały Nr 8/2010 Zgromadzenia Ogólnego Polskiej Akademii Nauk z dnia 24 listopada 2010 r.; Statutu Instytutu Ochrony Przyrody PAN; ustawą z dnia 20 lipca 2018 r. Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce, oraz inne akty prawne, w szczególności odpowiednio ustawa z dnia 26 czerwca 1974 r. – Kodeks pracy wraz z aktami wykonawczymi lub ustawa z dnia 23 kwietnia 1964 r. – Kodeks cywilny wraz z aktami wykonawczymi, ustawa z dnia 27 sierpnia 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnianiu osób niepełnosprawnych wraz z aktami wykonawczymi; ustawa o rachunkowości.
 - Art. 6 ust. 1 lit. b RODO – w celu zawarcia, wykonania umowy;
 - Art. 6 ust. 1 lit. a RODO – Państwa zgoda - o ile podają Państwo dane wykraczające poza dane do przetwarzania, których upoważniają Administratora przepisy prawa.
5. Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest konieczne do uczestnictwa w procedurze rekrutacyjnej na stanowisko wskazane w ogłoszeniu.
6. **Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą:** członkowie Komisji Konkursowej, w tym Kierownik projektu, Radca prawny IOP PAN, Narodowe Centrum Nauki. Twoje dane będziemy mogli udostępnić również podmiotom, z którymi zawarliśmy umowę powierzenia na gruncie art. 28 RODO. W szczególności może tu dojść do powierzenia danych dostawcom rozwiązań technologicznych (dostawcy usług teleinformatycznych), organizacyjnych.
7. **Okres retencji danych:** dane będą przetwarzane przez okres niezbędny do przeprowadzenia procesu rekrutacji.
8. Posiada Pani/Pan prawo do: dostępu do treści swoich danych oraz ich sprostowania, a także prawo do usunięcia, ograniczenia przetwarzania, przenoszenia danych, wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania – w przypadkach i na warunkach określonych w Rozporządzeniu Ogólnym.
9. Jeżeli przetwarzanie odbywa się na podstawie zgody, posiada Pani/Pan również prawo do cofnięcia zgody w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem. Wycofanie zgody na przetwarzanie danych osobowych można przestać e-mailem na adres: sekretariat@iop.krakow.pl; pocztą tradycyjną na adres: Instytut Ochrony Przyrody PAN, Aleja Adama Mickiewicza 33, 31-120 Kraków lub wycofać osobiście stawiając się w Sekretariacie IOP PAN, Aleja Adama Mickiewicza 33, 31-120 Kraków, pok. 14.
10. Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych w razie uznania, że przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych narusza przepisy Rozporządzenia Ogólnego.

Information Obligation Regarding the Processing of Personal Data - RECRUITMENT OF A PERSON INTENDING TO TAKE UP EMPLOYMENT/COOPERATION

Pursuant to Article 13 of Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation), the Institute of Nature Conservation of the Polish Academy of Sciences informs that:

1. The Controller of your personal data is the **Institute of Nature Conservation of the Polish Academy of Sciences**, Aleja Adama Mickiewicza 33, 31-120 Kraków, represented by the Director of the Institute.
2. The Data Protection Officer at the Institute of Nature Conservation is Mr. Rafał Andrzejewski, Aleja Adama Mickiewicza 33, 31-120 Kraków, email: iod.r.andrzejewski@szkoleniaprawnicze.com.pl, tel. +48 504 976 690.
3. Your personal data will be processed for the purpose of:
 - a. Conducting and participating in the recruitment process for the position specified in the announcement,
 - b. Establishing, pursuing, or defending against claims,
 - c. Fulfilling legal obligations imposed on the Controller in connection with the fact that the position pertains to a project funded by the National Science Centre.
4. Legal Basis for Processing Your Personal Data:
 - Article 6(1)(c) and (e) of the GDPR in connection with the Act of 30 April 2010 on the Polish Academy of Sciences (Journal of Laws No. 96, item 619), and Resolution No. 1/93 of the Presidium of the Polish Academy of Sciences of 1 February 1993 on the establishment of the Institute of Nature Conservation of the Polish Academy of Sciences, approved by the Prime Minister on 12 March 1993; the Statute of the Polish Academy of Sciences annexed to Resolution No. 8/2010 of the General Assembly of the Polish Academy of Sciences of 24 November 2010; the Statute of the Institute of Nature Conservation of the Polish Academy of Sciences; the Act of 20 July 2018 on Higher Education and Science, as well as other legal acts, particularly the Act of 26 June 1974 – Labour Code with implementing acts or the Act of 23 April 1964 – Civil Code with implementing acts, the Act of 27 August 1997 on Vocational and Social Rehabilitation and Employment of Disabled Persons with implementing acts, and the Accounting Act.
 - Article 6(1)(b) of the GDPR – for the purpose of concluding and performing a contract.
 - Article 6(1)(a) of the GDPR – your consent, if you provide data exceeding the scope authorized for processing by law.
5. Providing your personal data is necessary to participate in the recruitment procedure for the position specified in the announcement.
6. **Recipients of Your Personal Data:** Members of the Recruitment Committee, including the Project Manager, Legal Counsel of the Institute of Nature Conservation of the Polish Academy of Sciences, and the National Science Centre. Your data may also be shared with entities with which we have entered into a data processing agreement under Article 28 of the GDPR. In particular, data may be entrusted to technology service providers (teleinformatics services), and organizational service providers.
7. **Data Retention Period:** Data will be processed for the period necessary to conduct the recruitment process.
8. **Your Rights:** You have the right to access your data and to rectify, delete, restrict processing, transfer data, and object to processing – in the cases and under the conditions set out in the General Data Protection Regulation.
9. If processing is based on consent, you also have the right to withdraw your consent at any time without affecting the lawfulness of the processing carried out on the basis of consent before its withdrawal. Withdrawal of consent for personal data processing can be submitted via email to: sekretariat@iop.krakow.pl; by traditional mail to: Institute of Nature Conservation of the Polish Academy of Sciences, Aleja Adama Mickiewicza 33, 31-120 Kraków, or in person at the Secretariat of the Institute of Nature Conservation, Aleja Adama Mickiewicza 33, 31-120 Kraków, room 14.
10. You have the right to lodge a complaint with the President of the Personal Data Protection Office if you believe that the processing of your personal data violates the provisions of the General Data Protection Regulation.

Potwierdzam, że zapoznałam(-em) się i przyjmuję do wiadomości powyższe informacje.

I confirm that I have read and acknowledge the above information.

.....
Imię i nazwisko, miejscowość, data, czytelny podpis
Name and surname, location, date, legible signature

Zgoda na przetwarzanie danych osobowych
Consent for Personal Data Processing

.....
Imię i nazwisko

Name and surname

W oparciu o art. 6 ust. 1 lit a RODO, art. 9 ust. 2 lit. a RODO, wyrażam zgodę na:

- przetwarzanie moich danych osobowych przez Instytut Ochrony Przyrody Polskiej Akademii Nauk, w zakresie szerszym niż wymagają przepisy prawa – tj. w szczególności mojego **numer telefonu, adres poczty elektronicznej /** innych załączonych, wskazanych przeze mnie w formularzu (w tych danych dotyczących zdrowi – o ile zostały podane) w celach kontaktowych / realizacji procesu rekrutacji na stanowisko typu post-doc

Posiada Pani/Pan również prawo do cofnięcia zgody w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem.

Based on Article 6(1)(a) of the GDPR, Article 9(2)(a) of the GDPR, I consent to:

The processing of my personal data by the Institute of Nature Conservation of the Polish Academy of Sciences beyond the scope required by law – in particular, my phone number, email address, and other attached details provided by me in the form (including health-related data, if provided) for contact purposes and for conducting the recruitment process for a post-doc position.

You also have the right to withdraw your consent at any time without affecting the lawfulness of processing carried out based on consent before its withdrawal.

.....
Miejscowość, data, czytelny podpis
Location, date, legible signature